



URSCHRIFT - ORIGINALE

Nr. 354/25

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND:

Außerordentliche Instandhaltung verschiedener Straßen im Zuständigkeitsbereich der Gemeinde 2024/1: Genehmigung des I. Zusatz- und Variantenprojektes, sowie der I. Niederschrift über die Vereinbarung von Nr. 10 neuen Preisen (CUP F27H24000560004; CIG B2E1EF0644)

OGGETTO:

Lavori di manutenzione straordinaria di varie strade di competenza del Comune 2024/1: Approvazione della I. perizia suppletiva e di variante, nonché il I. verbale di concordamento di n. 10 nuovi prezzi (CUP F27H24000560004; CIG B2E1EF0644)

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

07.08.2025 - ore 10:00 Uhr

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Rainer Klaus	Bürgermeister	Sindaco
Rienzner Rosa Maria	Vize-Bürgermeisterin	Vicesindaca
Dapoz Marco	Referent	Assessore
Holzer Stefan	Referent	Assessore
Kraler Harald	Referent	Assessore
Patzleiner Emanuel	Referent	Assessore

A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzugang mod.remota
X		
X		

Seinen Beistand leistet der Gemeindegretär, Herr

Assiste il Segretario Comunale, Signor

Happacher Dr. Michael

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

Rainer Klaus

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

NACH EINSICHTNAHME in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 451/24 vom 22.08.2024, mit welchem das Ausführungsprojekt der Arbeiten zur außerordentlichen Instandhaltung verschiedener Straßen im Zuständigkeitsbereich der Gemeinde 2024/1, verfasst am 24.07.2024 von Herrn Dr. Ing. Günther Schönegger, MwSt.-Nr. 01537990218, mit einer Gesamtausgabe von € 355.712,40, davon € 277.496,38 für Leistungen und € 78.216,02 für Beträge zu Verfügung der Verwaltung, genehmigt worden ist;

NACH EINSICHTNAHME in die Maßnahme des Gemeindeausschusses Nr. 464/24 vom 29.08.2024, mit welcher beschlossen worden ist, die gegenständlichen Arbeiten mit einem Betrag von € 277.496,38, davon € 273.447,83 als Ausschreibungsbetrag und € 4.048,55 als Kosten für die Sicherheit, im Sinne von Art. 26, Abs. 1, Buchst. c) des L.G. Nr. 16/2015, durch Verhandlungsverfahren ohne Bekanntmachung aufgrund des Kriteriums des wirtschaftlich günstigsten Angebots im Sinne von Art. 33 des L.G. Nr. 16/2015 und, soweit vereinbar, gemäß Art. 108 des GvD Nr. 36/2023 mit wirtschaftlichem Angebot durch prozentuellen Abschlag auf den Ausschreibungsbetrag, zu vergeben;

NACH EINSICHTNAHME in die Maßnahme des Gemeindeausschusses Nr. 551/24 vom 17/10/2024, mit welchem dieselben Arbeiten dem Unternehmen Moser & Co GmbH, MwSt.- Nr. 00198750218, für einen Betrag von € 244.381,84, davon € 4.048,55 als Kosten für die Sicherheit, zuzuschlagen worden ist;

DARAUF HINGEWIESEN, dass der Zuschlag nach Überprüfung des Besitzes der vorgeschriebenen Voraussetzungen, welche positiv vorgenommen wurde, wirksam geworden ist;

NACH EINSICHTNAHME in den entsprechenden Vertrag vom 31.10.2024, abgeschlossen im Sinne des Art. 18 des GvD. Nr. 36/2023 mittels Korrespondenz gemäß den im Handel geltenden Gebräuchen in Form eines Briefwechsels zu den Besonde-

LA GIUNTA COMUNALE

VISTA la deliberazione della Giunta comunale n. 451/24 del 22.08.2024, con la quale è stato approvato il progetto esecutivo dei lavori di manutenzione straordinaria di varie strade di competenza comunale 2024/1, redatto il 24/07/2024 dal Signor Dott. Ing. Günther Schönegger, Part.IVA 01537990218, per una spesa complessiva di € 355.712,40, di cui € 277.496,38 per prestazioni e € 78.216,02 per somme a disposizione dell'amministrazione;

VISTO l'atto della giunta comunale n. 464/24 del 29/08/2024, con il quale è stato deliberato di appaltare i lavori in oggetto con un importo di € 277.496,38, di cui € 273.447,83 quale importo posto a base di gara e € 4.048,55 quali oneri per la sicurezza, avvalendosi della procedura negoziata senza bando, ai sensi dell'art. 26, co. 1, lett. c) della L.P. n. 16/2015, con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa, ai sensi dell'art. 33 della L.P. n. 16/2015 e dell'art. 108 del D.Lgs. n. 36/2023, in quanto compatibile, con offerta economica da produrre secondo il metodo del ribasso percentuale sull'importo dei lavori posto a base di gara;

VISTO l'atto della giunta comunale n. 551/24 del 17/10/2024 con la quale i lavori medesimi sono stati aggiudicati all'impresa Moser & Co. Srl, Part.IVA 00198750218, per un importo di € 244.381,84, di cui € 4.048,55 quali oneri per la sicurezza;

DATO ATTO che l'aggiudicazione è divenuta efficace con il controllo del possesso dei requisiti prescritti, il quale ha dato esito positivo;

VISTO il relativo contratto del 31/10/2024, stipulato mediante corrispondenza secondo l'uso commerciale, consistente in un apposito scambio di lettere, ai sensi dell'art. 18 del D.Lgs. n. 36/2023 alle clausole del capitolato speciale d'appalto per lavori, parti I e

ren Vertragsbedingungen Teil 1 und Teil 2;

NACH EINSICHTNAHME in die Niederschrift über die Arbeitsübergabe vom 12.05.2025;

NACH EINSICHTNAHME in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 267/25 vom 26/06/2025, mit welchem dem Auftragnehmer aufgrund der von ihm im Antrag vom 13.06.2025 angeführten Gründe, wie vom Bauleiter vorgeschlagen, eine zusätzliche Zeitspanne von 30 Tagen gewährt worden ist;

BERÜCKSICHTIGT, dass sich im Zuge der Arbeiten die Notwendigkeit der Ausführung von weiteren Leistungen ergeben hat, die im Projekt nicht vorgesehen und im Preisverzeichnis nicht berücksichtigt waren; ebenso haben sich Änderungen hinsichtlich der für die Arbeitskategorie OG03 vorgesehenen Mengen ergeben;

NACH EINSICHTNAHME in das diesbezügliche I. Zusatz- und Varianteprojekt, sowie in die I. Niederschrift über die Vereinbarung von Nr. 10 neuen Preisen, verfasst am 28.07.2025 von der Bauleitung, Herrn Dr. Ing. Günther Schönegger, MwSt.-Nr. 01537990218, welche eine Mehrausgabe von € 28.144,14 (+ MwSt.) bedingen;

NACH EINSICHTNAHME in den entsprechenden Bericht;

NACH erfolgter Beratung;

FESTGESTELLT, dass die gegenständlichen Projektunterlagen den funktionalen und wirtschaftlichen Vorgaben, sowie den einschlägigen Rechtsvorschriften entsprechen;

DARAUF HINGEWIESEN, dass es sich bei der gegenständlicher Variante um eine Vertragsänderung im Sinne des Art. 48, Abs. 1, Buchst. b) des L.G. Nr. 16/2015 handelt;

NACH EINSICHTNAHME in das einheitliche Strategiedokument 2025 - 2027, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 58/24 vom 19.12.2024;

NACH EINSICHTNAHME in den Haus-

parte II;

VISTI il verbale di consegna dei lavori in data 12.05.2025;

VISTA la deliberazione della giunta comunale n. 267/25 del 26/06/2025, con la quale è stato concesso all'affidatario, per i motivi da esso indicati nella domanda del 13/06/2025, come proposto dal direttore dei lavori, un termine suppletivo di 30 giorni;

CONSIDERATO che nel corso dei lavori si è presentata la necessità di eseguire ulteriori opere non previste nel progetto e non considerate nell'elenco dei prezzi; egualmente si sono verificate delle variazioni nelle quantità previste per la categoria di lavoro OG03;

VISTI la relativa I. perizia suppletiva e di variante, nonché il I. verbale di concordamento di n. 10 nuovi prezzi, predisposti il 28.07.2025 dalla direzione lavori, Signor Dott. Ing. Günther Schönegger, Part.IVA 01537990218, i quali comportano una maggiore spesa di € 28.144,14 (+ IVA);

VISTA la corrispondente relazione;

ESAURITA la discussione;

RILEVATO che la documentazione progettuale in oggetto corrisponde alle prescrizioni funzionali ed economiche, nonché alla normativa vigente in materia;

DATO ATTO che la variante in esame è una modifica contrattuale ai sensi dell'art. 48, co. 1, lett. b) della L.P. n. 16/2015;

VISTO il documento unico di programmazione 2025 - 2027, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 58/24 del 19.12.2024;

VISTO il bilancio di previsione 2025 - 2027,

haushaltsvoranschlag 2025 - 2027, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 59/24 vom 19.12.2024;

NACH EINSICHTNAHME in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages 2025 - 2027 und des entsprechenden Berichtes, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 1/25 vom 10.01.2025;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Finanzierung der Gesamtausgabe von € 34.335,85, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, wie folgt bestritten werden soll:

€ 22.741,82 mit dem freien Teil des Verwaltungsüberschusses des Geschäftsjahres 2023;

€ 11.594,03 mit dem Wirtschaftsüberschuss 2025;

NACH EINSICHTNAHME in die Richtlinien 2014/23/EU, 2014/24/EU und 2014/25/EU des Europäischen Parlaments;

NACH EINSICHTNAHME in das GvD vom 31.03.2023, Nr. 36 "Kodex der öffentlichen Verträge in Durchführung des Artikels 1 des Gesetzes vom 21. Juni 2022, Nr. 78, betreffend Beauftragung der Regierung im Bereich der öffentlichen Verträge";

NACH EINSICHTNAHME in das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 „*Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe*“;

NACH EINSICHTNAME in das L.G. vom 22.10.1993, Nr. 17 „*Regelung des Verfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen*“;

NACH EINSICHTNAHME in das GvD. vom 09.04.2008, Nr. 81 „*Einheitstext zur Gesundheit und Arbeitssicherheit*“;

NACH EINSICHTNAHME in die Verordnung zur Regelung der Verträge, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 71 vom 14.10.2010;

NACH EINSICHTNAHME in die Satzung der Gemeinde Innichen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 08/06 vom 31.01.2006, veröffentlicht im Beiblatt Nr. 2

approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 59/24 del 19.12.2024;

VISTI gli atti programmatici di indirizzo, attuativi del bilancio 2025 - 2027 e della relativa relazione previsionale e programmatica, approvati con deliberazione della giunta comunale n. 1/25 del 10.01.2025

CONSIDERATO che al finanziamento della spesa totale di € 34.335,85, derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, si intende fare fronte nel modo seguente:

€ 22.741,82 con la parte disponibile dell'avanzo di amministrazione dell'esercizio 2023;

€ 11.594,03 con l'avanzo economico 2025;

VISTA le direttive le 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE del Parlamento europeo;

VISTO il D.Lgs. 31.03.2023, n. 36 „Codice dei contratti pubblici in attuazione dell'articolo 1 della legge 21 giugno 2022, n. 78, recante delega al Governo in materia di contratti pubblici“;

VISTA la L.P. 17.12.2015, n. 16 „*Disposizione sugli appalti pubblici*“;

VISTA la L.P. 22.10.1993, n. 17 „*Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi*“;

VISTO il D.Lgs. 09.04.2008, n. 81 „*Testo unico sulla salute e sicurezza sul lavoro*“;

VISTO il regolamento per la disciplina dei contratti, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 71 del 14.10.2010;

VISTO lo statuto del Comune di San Candido, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 08/06 del 31.01.2006, pubblicato nel supplemento n. 2 al B.U. del

zum Amtsblatt vom 14.03.2006, Nr. 11/I-II, und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;

14.03.2006, n. 11/I-II, e successive modificazioni ed integrazioni;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" abgegeben wurden:

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes - elektronischer Fingerabdruck

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del servizio competente - impronta digitale

wILFtsyynDC+4BPDOcqJ+RUdnx3ZzWkOXOgjbGXSOM=

- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck

- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale

vHgwC8AywBqC6u7VWTAP8QWdG3XKIX+c6L32osrAM0w=

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol";

VISTA la L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“;

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

1. im Zusammenhang mit den Arbeiten zur außerordentlichen Instandhaltung verschiedener Straßen im Zuständigkeitsbereich der Gemeinde 2024/1 das von der Bauleitung, Herrn Dr. Ing. Günther Schönegger, MwSt.-Nr. 01537990218, am 28.07.2025 verfasste I. Zusatz- und Varianteprojekt, sowie die I. Niederschrift über die Vereinbarung von Nr. 10 neuen Preisen zu genehmigen;
2. darauf hinzuweisen, dass das genannte Zusatz- und Varianteprojekt sowie die Niederschrift über die Vereinbarung neuer Preise eine Mehrausgabe von € 28.144,14 (+ MwSt.) bedingen;
3. mit der Ausführung der gegenständlichen Arbeiten das Unternehmen Moser & Co. GmbH, MwSt.-Nr. 00198750218, zu denselben Bedingungen des Hauptvertrages zu beauftragen;

1. di approvare, in concomitanza con i lavori di manutenzione straordinaria di varie strade di competenza del Comune 2024/1, la I. perizia suppletiva e di variante, nonché il I. verbale di concordamento di n. 10 nuovi prezzi, redatti il 28/07/2025 dalla direzione dei lavori, Signor Dott. Ing. Günther Schönegger, Part.IVA 01537990218;
2. di dare atto che la citata perizia suppletiva e di variante nonché il verbale di concordamento di nuovi prezzi comportano una maggiore spesa di € 28.144,14 (+ IVA);
3. di affidare l'esecuzione dei lavori in oggetto all'impresa Moser & Co. Srl, Part.IVA 00198750218, alle stesse condizioni del contratto principale;

- | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>4. den Unterwerfungsakt im Sinne des Art. 18 des GvD. Nr. 36/2023 in elektronischer Form mittels Korrespondenz gemäß den im Handel geltenden Gebräuchen in Form eines Briefwechsels abzuschließen;</p> | <p>4. di stipulare l'atto di sottomissione in forma elettronica mediante corrispondenza secondo l'uso commerciale, consistente in un apposito scambio di lettere, ai sensi dell'art. 18 del D.Lgs. n. 36/2023;</p> |
| <p>5. den Bürgermeister zu beauftragen und zu ermächtigen, denselben Akt zu unterzeichnen;</p> | <p>5. di incaricare e autorizzare il Sindaco a sottoscrivere l'atto medesimo;</p> |
| <p>6. die Gesamtausgabe von € 34.335,85, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, dem Haushaltsvoranschlag 2025 - 2027 wie folgt anzulasten:</p> | <p>6. di imputare la spesa totale di € 34.335,85, derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, al bilancio di previsione 2025 - 2027 nel modo seguente:</p> |

Transport und Recht auf Mobilitätsförderung	Mission 10 Missione	Trasporti e diritto alla mobilità
Transport und Recht auf Mobilitätsförderung	Mission 10 Missione	Trasporti e diritto alla mobilità
Straßennetz und -infrastrukturen	Programm 05 Programma	Viabilità e infrastrutture stradali
	Titel 2 Titolo	
Außerordentliche Instandhaltung verschiedener Straßen im Zuständigkeitsbereich der Gemeinde 2024	Kapitel 10052.0210900 50 capitolo	Manutenzione straordinaria di varie strade di competenza del Comune 2024
Straßeninfrastrukturen	Ebene 5. Livello U.2.02.01.09.012	Infrastrutture stradali
Grundlage	28.144,14 €	Imponibile
MwSt. 22%	6.191,71 €	IVA 22%
Gesamtsumme	34.335,85 €	Totale
2025	34.335,85 €	2025
2026	0,00 €	2026
2027	0,00 €	2027

- | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>7. im Sinne des Art. 183, Absatz 2 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" eine Abschrift gegenständlicher Maßnahme gleichzeitig mit dem Aushang an der</p> | <p>7. di trasmettere, a norma dell'art. 183, comma 2 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, copia del presente provvedimento, contestualmente all'affissione all'albo, ai ca-</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Amtstafel den Fraktionssprechern im Gemeinderat zu übermitteln;

8. das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Innichen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

gegenständlichen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" in Anbetracht der Dringlichkeit der Angelegenheit für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einwand erhoben und innerhalb von 60 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage reduziert.

pigruppo consiliari;

8. di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v.

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4, della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, stante l'urgenza di provvedere.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino–Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Der Bürgermeister/Il Sindaco

Rainer Klaus

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Letto, confermato e sottoscritto:

Der Sekretär/Il Segretario

Happacher Dr. Michael

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale
